



## **QORTI KRIMINALI**

**ONOR. IMHALLEF  
JOSEPH GALEA DEBONO**

Seduta tas-16 ta' Novembru, 2005

Numru 22/2005

Ir-Repubblika ta Malta  
Vs  
John Camilleri

**Il-Qorti,**

**Rat 1-Att tal-Akkuza numru 22 tas-sena 2003 kontra l-akkuzat John Camilleri, li bih huwa gie akkuzat talli:**

**Wara li l-Avukat Generali f'isem ir-Repubblika ta Malta, ppremetta illi John Camilleri fis-seba w ghoxrin (27) ta' Dicembru, tal-elfejn (2000) u fl-ahhar granet ta' qabel din id-data kellu fil-pussess tieghu disa' mija w tlieta w hamsin pillola ecstasy (953) illegalment. Illi dawn il-pilloli nstabu fil-pussess tal-istess John Camilleri meta saret tfixxija go barriera li hu kien jopera fl-inhawi tal-Qrendi u fejn kien heba' l-istess pilloli. Illi din id-droga ma kienitx ghall-uzu personali**

**w esklussiv ta' John Camilleri imma intiza biex tigi traffikata.**

**Illi l-imsemmija pilloli Ecstasy, li fihom is-sustanza Methylenedioxymethamphetamine, li hija designer drug maghrufa bhala MDMA, huma kkontrollati w ristretti bil-ligi taht it-Tielet Skeda, Part A, tal-Ordinanza Dwar il-Professjoni Medika w l-Professjonijiet li ghandhom x'jaqsmu maghha, Kapitolu 31 tal-Ligijiet ta' Malta, u l-imsemmi John Camilleri ma kellu ebda permess u awtorizzazzjoni skond l-imsemmija ligi sabiex ikollu fil-pussess tieghu l-imsemmija pilloli w sustanza.**

**Illi b'ghemilu l-imsemmi John Camilleri sar hati talli kellu fil-pussess tieghu l-medicina perikoluza psikotropika ecstasy kontenenti s-sustanza Methylenedioxymethamphetamine, (li hija designer drug maghrufa bhala MDMA) li huma kkontrollati w ristretti bil-ligi taht it-Tielet Skeda, Part A tal-Ordinanza dwar il-Professjoni Medika w l-Professjonijiet li ghandhom x'jaqsmu maghha, Kapitolu 31 tal-Ligijiet ta' Malta bi ksur tal-Ordinanza dwar il-Medicini Perikoluzi, Kapitolu 101 tal-Ligijiet ta' Malta, meta ma kellu ebda awtorizzazzjoni w permess bl-imsemmija ligi sabiex ikun fil-pussess tal-imsemmija sustanza b'dan li r-reat sar taht tali cirkostanzi li juru li dak il-pussess ma kienx ghall-uzu esklussiv tieghu.**

**Ghaldaqstant 1-Avukat Generali fl-isem fuq imsemmi akkuza lill-imsemmi John Camillieri hati talli kellu fil-pussess tieghu d-droga psikotropika ecstasy kontenenti s-sustanza Methylenedioxymethamphetamine, li huma kkontrollati w ristretti bil-ligi taht it-Tielet Skeda Part A, tal-Ordinanza Dwar il-Professjonijiet Medika w l-Professjonijiet li ghandhom x'jaqsmu maghha, Kapitolu 31 tal-Ligijiet ta' Malta, meta ma kellu ebda awtorizzazzjoni w permess bl-imsemmija ligi sabiex ikun fil-pussess tal-imsemmija sustanza, b'dan li r-reat sar taht tali cirkostanzi li juru li dak il-pussess ma kienx ghall-uzu esklussiv tieghu.**

**Talab illi jinghamel skond il-ligi kontra l-imsemmi akkuzat u illi huwa jigi kkundannat ghall-piena ta' prigunerija ghall-ghomru w multa ta' mhux inqas minn elf lira Maltin (LM1000) izda mhux izjed minn hamsin elf lira Maltija (LM50,000) u l-konfiska favur il-Gvern tal-oggetti kollha li dwarhom sar ir-reat u l-konfiska favur il-Gvern ta' kull flejjes jew proprieta mobbli w immobbli ohra tal-persuna hekk misjuba hatja, skond dak li hemm u jintqal fl-artikoli 120A(1)(a), 2(a)(i), (2A), 40A tal-Ordinanza Dwar il-Professjoni Medika w l-Professjonijiet li ghandhom x'jaqsmu maghha, Kapitolu 31 tal-Ligijiet ta' Malta, u l-Avviz Legali 22/85 (Regolament 5(1)) 70/88 u 183/99) u fl-artikoli 23 u 533 tal-Kodici Kriminali jew ghal kull piena ohra li tista' skond il-ligi tinghata ghall-htija tal-imsemmi akkuzat.**

**Rat l-atti kollha processwali, inkluzi l-atti tal-kumpilazzjoni.**

**Rat il-verdett tal-gurati tal-lum li bih bi tmin (8) voti favur u wiehed (1) kontra sabu lill-akkuzat hati skond l-uniku kap tal-Att tal-Akkuza.**

**Tiddikjara ghalhekk lil John Camilleri hati tal-uniku kap tal-Att tal-Akkuza u cioe' talli fis-27 ta' Dicembru, 2000 u l-granet ta' qabel kellu fil-pussess tieghu d-droga psikotropika ecstasy kontenenti s-sustanza Methylenedioxymethamphetamine, li huma kkontrollati w ristretti bil-ligi taht it-Tielet Skeda Part A, tal-Ordinanza Dwar il-Professjonijiet Medika w l-Professjonijiet li ghandhom x'jaqsmu maghha, Kapitolu 31 tal-Ligijiet ta' Malta, meta ma kellu ebda awtorizzazzjoni w permess bl-imsemmija ligi sabiex ikun fil-pussess tal-imsemmija sustanza, b'dan li r-reat sar taht tali cirkostanzi li juru li dak il-pussess ma kienx ghall-uzu esklussiv tieghu.**

**Semghet it-trattazzjoni tal-abbli Prosekutur u tal-abbli Difensuri dwar il-piena;**

**Semghet ix-xhieda ta' Angelo Incorvaja, missier il-mara tal-hati;**

**Qieset is-sottomissjonijiet kollha dwar il-piena maghmula mill-abbli difensur, Dr. Chris Cardona li jinsabu kollha registrati w senjatament, imma mhux biss , is-segwenti :-**

Li l-verdett tal-gurati ma kienx wiehed unanimu.  
Li l-hati ghandu fedina penali nadifa hlief ghall-kontravvenzjoni wahda tat-traffiku.  
Li dan il-kaz gara hames snin ilu.  
Li dan ma kienx kaz ta' traffikar imma kaz ta' pussess mhux ghall-uzu eslussiv tal-hati.  
Li fis-sentenza taghha l-Qorti kellha tosserva certa uniformita' ma' kazijiet ohra decizi minnha recentement.  
Li l-akkuzat kien ikkoopera mal-Pulizija u fl-ebda hin ma rreziztihom.

Qieset is-sottomissjoni tal-abbli prosekutur Dr. Anthony Barbara :-

Li l-piena massima ghal dan ir-reat tista' tkun addirittura dik ta' ghomor il-habs.

Li l-verdett kien kwazi unanimu.

Li s-sentenzi li ghalihom ghamlet referenza d-difiza kienu fejn l-akkuzat kien ammetta l-htija tieghu mill-ewwel u kooperera mal-Pulizija. Ghal kuntrarju f'dan il-kaz, l-akkuzat mhux talli m'ammettiex u ma' kkoperax mal-Pulizija imma ghamel minn kollox biex ma jinqabadx u kieku mhux ghax il-Pulizija hadu r-ritratti tal-akkuzat, kien ikollhom bicca xoghol difficili biex jottjenu sejbien ta' htija.

Illi l-fatt li l-akkuzat mizzewweg u ghandu t-tfal m'hu ebda attenwanti ghax ebda missier ma ghandu skuza li biex lill-uliedu jzommhom tajjeb, jaghmel hsara lill-zaghzagh tfal ta' haddiehor u dana sempliciment ghal profitt ta' flus.

Illi f'dan il-kaz kien hemm kwantita' konsiderevoli ta' pilloli tal-ecstasy li l-valur taghhom kien ta' aktar minn seba' telef liri Maltin. Ghalhekk hu insista ghall-piena li tkun meqjusa idonea ghall-gravita' tal-kaz.

Rat il-fedina penali aggornata tal-hati esebita mill-Prosekuzzjoni fuq ordni tal-Qorti w ezaminata seduta

stante mid-difiza w li minnha jirizulta li l-hati, ghandu biss kundanna wahda ghall-uzu ta' vettura bil-licenzja mhux imhallsa.

Ikkonsidrat

**Li ghalkemm il-piena ghar-reat li l-hati instab hati tieghu hija dik ta' ghomor il-habs, skond il-proviso (aa) u (bb) tal-artikolu 120A, (2)(a)(i) tal-Ordinanza Dwar il-Professjoni Medika w l-Professjonijiet li ghandhom x'jaqsmu maghha (Kap. 31 tal-Ligijiet ta' Malta) meta l-Qorti tkun tal-fehma li meta tqis l-eta' tal-hati, l-kondotta ta' qabel tal-hati, l-kwantita' tal-medicina w x-xorta w l-kwantita' tat-taghmir jew materjal, jekk ikun il-kaz, involuti fir-reat u c-cirkostanzi l-ohra kollha tar-reat, il-piena ta' prigunerija ghall-ghomor ma tkunx dik xierqa, jew meta l-verdett tal-guri ma jkunx unanimu, il-Qorti tista' tikkundanna lill-persuna misjuba hatja ghall-prigunerija ghal zmien ta' mhux inqas minn erba snin izda mhux izjed minn tletin sena w multa ta' mhux inqas minn elf lira izda mhux izjed minn hamsin elf lira.**

**Ikkonsidrat ;**

**Favur il-hati s-sottomissjonijiet kollha gja fuq riprodotti li saru mill-abbli difensur.**

**Mill-banda l-ohra pero' din il-Qorti ma tistax tinjora li hawn si trattava ta' kwantita' konsiderevoli ta' pilloli ecstasy li fuq il-suq fiz-zmien tar-reat kienu jgibu valur in eccess ghall-seba' telef liri Maltin skond ma xehed l-espert tal-Qorti, l-Ispizjar Mario Mifsud. F'dan il-kaz ukoll ma kien hemm assolutament ebda kooperazzjoni mill-akkuzat mall-investigaturi anzi huwa pprova b'kull mezz jichad kull konnessjoni mall-pilloli psikotropici li jinstabu anki meta gie konfrontat mill-istess investigaturi b'ritratti li kienu jikkontradicu dak li hu kien qed jghid fl-istqarrija tieghu. Illi ovvjament il-hati ma jistax ukoll jibbenefika minn xi ammissjoni bikrija kif ibbenefikaw persuni ohra li**

**nqabdu fil-pussess ta' pilloli psikotropici ecstasy u gew sentenzjati recentement. Illi r-reat li tieghu nstabet htija qed ikun ta' pjaga kbira ghas-socjeta' Maltija w ta' kawza ta' rovina tal-hajja ta' tant persuni, partikolarment zaghzagh, li qed jinhakmu mill-vizzju tad-droga biex minn fuq darhom it-traffikanti tad-droga jew il-komplici taghhom jaghmlu qliegh kbir ta' flus.**

**Illi l-ligi stess tekwi para l-gravita' tal-piena tar-reat ta' pussess taht cirkostanzi li jindikaw li dak il-pussess ma kienx ghall-uzu esklussiv tal-hati mar-reat ta' traffikar ghal dak li jirrigwarda l-piena.**

**Ghaldaqstant, il-Qorti, wara li rat l-artikoli 120A(1)(a), (2)(a)(i)(aa)(bb), 40A tal-Ordinanza Dwar il-Professjoni Medika w l-Professjonijiet li ghandhom x'jaqsmu maghha, (Kap. 31 tal-Ligijiet ta' Malta) u l-Avvizi Legali 22/85 (Regolament 5(1)), 70/88 u 183/99, kif ukoll l-Artikolu 22(3A) tal-Ordinanza Dwar il-Medicini Perikoluzi (Kap. 101 tal-Ligijiet ta' Malta) u l-Artikoli 23 u 533 tal-Kodici Kriminali, tikkundanna lill-hati John Camilleri ghall-piena ta' hmistax il-sena prigunerija – li minnhom irid jitnaqqas kull zmien li l-hati ghamel taht arrest preventiv biss in konnessjoni mar-reat li hawn instab hati tieghu - u ghall-multa ta' hmistax il-elf liri Maltin (LM15,000), li jekk ma jithallsux fi zmien hmistax il-jum mill-lum, jigu konvertiti fi tmax (12) il-xahar prigunerija skond il-ligi vigenti w applikabbli, kif ukoll tikkundannah ihallas is-somma ta' tmin mija w erba' w sittin liri Maltin u zewg centezmi (LM864.02) rapprezentanti l-ispejjez tal-perizji nkorsi f'dan il-process a tenur tal-artikolu 533 tal-Kodici Kriminali w tordna l-konfiska favur il-Gvern ta' Malta tal-oggetti kollha li dwarhom sar ir-reat u l-konfiska favur il-Gvern ta' Malta ta' kull flejjes jew proprjeta' mobbli w immobbli ohra tal-hati ;**

**Finalment, sakemm l-Avukat Generali ma jindikax b'nota - li ghandha tigi prezentata fi zmien hmistax il-jum mil-lum - li xi droga li tista' tkun esebita hija mehtiega in konnessjoni ma xi proceduri kriminali**

Kopja Informali ta' Sentenza

**kontra terzi persuni, tordna li tali droga u l-affarijiet li ghandhom x'jaqsmu maghha jigu distrutti a kura tal-ispizjar Mario Mifsud u taht is-sorveljanza diretta tad-Deputat Registratur ta' din il-Qorti, li ghandu jaghmel verbal ta' tali distruzzjoni w jgibu a konjizzjoni ta' din il-Qorti b'nota appozita li kopja taghha tigi notifikata lill-Avukat Generali u lill-hati.**

**< Sentenza Finali >**

-----TMIEM-----